

# ACTIVE

## THE COLOR

### HAIR COLORING CREAM

Crema colorante  
Coloring cream  
Crème colorante  
Crema colorante  
Colorationscreme  
Kleuringscrème  
Krémová barva  
Creme de coloração

NATURALI

1/01



NERO BLEU / RAVEN BLACK / NOIR BLEU  
NEGRO AZUL / MODORO ČERNÁ  
BLAUSCHWARZ / PRETO AZULADO

2/0



NERO / BLACK / NOIR / NEGRO  
ČERNÁ / SCHWARZ  
PRETO AZULADO

3/0



CASTANO SCURO / DARK CHESTNUT  
CHÂTAIN FONCÉ / CASTANO OSCURO  
TMÁVĚ HNĚDÁ / DUNKLES KASTANIENBRAUN  
CASTANHO-ESCURO

4/0



CASTANO / CHESTNUT / CHÂTAIN  
CASTANO / HNĚDÁ / KASTANIENBRAUN  
CASTANHO

5/0



CASTANO CHIARO / LIGHT CHESTNUT  
CHÂTAIN CLAIR / CASTANO CLARO  
SVĚTLĚ HNĚDÁ / HELLBRAUN  
CASTANHO-CLARO

6/0



BIONDO SCURO / DARK BLOND  
BLOND FONCÉ / RUBIO OSCURO  
TMÁVÁ BLOND / DUNKELBLOND  
LOURO ESCURO

7/0



BIONDO / BLOND  
BLOND / RUBIO  
BLOND / BLOND  
LOURO

8/0



BIONDO CHIARO / LIGHT BLOND  
BLOND CLAIR / RUBIO CLARO  
SVĚTLÁ BLOND / HELLBOND  
LOURO CLARO

9/0



BIONDO CHIARISSIMO / SUPER LIGHT BLOND  
BLOND TRÈS CLAIR / RUBIO CLARÍSSIMO  
VELMI SVĚTLÁ BLOND / SEHR HELLES BLOND  
LOURO MUITO CLARO

10/0



BIONDO PLATINO / PLATINUM BLONDE  
BLOND PLATINE / RUBIO PLATINO  
PLATINOVÁ BLOND / PLATINBLOND  
LOURO PLATINA

4/00



CASTANO INTENSO / DEEP CHESTNUT  
CHÂTAIN INTENSE / CASTANO INTENSO  
INTENZIVNĚ HNĚDÁ  
INTENSIVS KASTANIENBRAUN  
CASTANHO INTENSO

5/00



CASTANO CHIARO INTENSO / DEEP LIGHT  
CHESTNUT / CHÂTAIN CLAIR INTENSE  
INTENSE / RUBIO OSCURO INTENSO  
INTENZIVNĚ SVĚTLĚ HNĚDÁ / INTENSIVS HELLBRAUN  
CASTANHO-CLARO INTENSO

6/00



BIONDO SCURO INTENSO / DEEP DARK  
BLONDE / BLOND FONCÉ  
INTENSE / RUBIO OSCURO INTENSO  
INTENZIVNĚ TMÁVÁ BLOND / INTENSIVS  
DUNKELBLOND / LOURO ESCURO INTENSO

7/00



BIONDO INTENSO / DEEP BLONDE  
BLOND INTENSE / RUBIO INTENSO  
INTENZIVNĚ BLOND / INTENSIVS BLOND  
LOURO INTENSO

8/00



BIONDO CHIARO INTENSO / DEEP LIGHT  
BLONDE / BLOND CLAIR INTENSE  
INTENSE / RUBIO CLARO INTENSO  
INTENZIVNĚ SVĚTLÁ BLOND / INTENSIVS  
HELLBLOND / LOURO CLARO INTENSO

6/2



BIONDO SCURO BEIGE / DARK TAWNY  
BLOND / BLOND FONCÉ BEIGE  
RUBIO OSCURO BEIGE / BEŽOVÁ TMÁVÁ  
BLOND / BEIGES DUNKELBLOND  
LOURO ESCURO BEIGE

7/2



BIONDO BEIGE / TAWNY BLOND / BLOND  
BEIGE / RUBIO BEIGE / BEŽOVÁ BLOND / BEIGES BLOND  
LOURO BEIGE

8/2



BIONDO CHIARO BEIGE / LIGHT TAWNY  
BLOND / BLOND CLAIR BEIGE  
RUBIO CLARO BEIGE / BEŽOVÁ SVĚTLÁ  
BLOND / BEIGES HELLBOND  
LOURO CLARO BEIGE

9/2



BIONDO CHIARISSIMO BEIGE / SUPER LIGHT  
TAWNY BLOND / BLOND TRÈS CLAIR BEIGE  
RUBIO CLARÍSSIMO BEIGE / BEŽOVÁ VELMI SVĚTLÁ  
BLOND / SEHR HELLES BEIGES BLOND  
LOURO MUITO CLARO BEIGE

9/21



AMBRA CENERE / ASH AMBER  
AMBRE CENDRÉ / ÁMBAR CENCIENTO  
POPELAVÁ / JANTAROVÁ / BERNSTEIN ASCH  
ÁMBAR ACINZENTADO

BEIGE

55/00



CASTANO CHIARO PROFONDO / RICH LIGHT  
CHESTNUT / CHÂTAIN CLAIR PROFOND  
CASTANO CLARO PROFUNDO / PLNÁ SVĚTLĚ  
HNĚDÁ / TIEFES HELLBRAUN  
CASTANHO-CLARO PROFUNDO

66/00



BIONDO SCURO PROFONDO / RICH DARK  
BLONDE / BLOND FONCÉ PROFOND  
RUBIO OSCURO PROFUNDO / PLNÁ TMÁVÁ  
BLOND / TIEFES DUNKELBLOND  
LOURO ESCURO PROFUNDO

77/00



BIONDO PROFONDO / RICH BLONDE  
BLOND PROFOND / RUBIO PROFUNDO  
PLNÁ BLOND / TIEFES BLOND  
LOURO PROFUNDO

4/98



CASTANO MARRONE PERLA / CHESTNUT  
PEARL BROWN / CHÂTAIN MARRON PERLE  
CASTANO MARRON NACARADO / ORISNOVÁ  
PERLETOVÁ HNĚDÁ / KASTANIENBRAUN  
PERLE / CASTANHO MARRON NACARADO

5/98



CASTANO CHIARO MARRONE PERLA / LIGHT  
CHESTNUT PEARL BROWN / CHÂTAIN CLAIR  
MARRON PERLE / CASTANO CLARO MARRON  
NACARADO / SVĚTLĚ ORISNOVÁ PERLETOVÁ HNĚDÁ  
HELLBRAUN PERLE / CASTANHO-CLARO MARRON  
NACARADO

6/98



BIONDO SCURO MARRONE PERLA / DARK  
BLONDE PEARL BROWN / BLOND FONCÉ  
MARRON PERLE / RUBIO OSCURO MARRON  
NACARADO / TMÁVĚ ORISNOVÁ PERLETOVÁ  
BLOND / DUNKELBLOND-BRAUN PERLE /  
LOURO ESCURO MARRON NACARADO

PERLA

NATURALI PROFONDI

CENERE



5/1  
CASTANO CHIARO CENERE / LIGHT ASH CHESTNUT / CHÂTAÎN CLAIR CENDRÉ  
CASTANO CLARO CENCIENTO / POPELAVÁ SVĚTLĚ HNĚDÁ / HELLBRAUN ASCH / CASTANHO CLARO ACINZENTADO

6/1  
BIONDO SCURO CENERE / DARK BLOND CHESTNUT / BLOND FONCÉ CENDRÉ / RUBIO OSCURO CENCIENTO / POPELAVÁ TMĚVĚ HNĚDÁ / DUNKELBLOND ASCH LOURO ESCURO ACINZENTADO

7/1  
BIONDO CENERE / ASH BLOND / BLOND CENDRÉ / RUBIO CENCIENTO / POPELAVÁ BLOND / ASCHBLOND / LOURO ACINZENTADO

8/1  
BIONDO CHIARO CENERE / LIGHT ASH BLOND / BLOND CLAIR CENDRÉ / RUBIO CLARO CENCIENTO / POPELAVÁ SVĚTLÁ BLOND / HELLES ASCHBLOND / LOURO CLARO ACINZENTADO

9/1  
BIONDO CHARISSIMO CENERE / SUPER LIGHT ASH BLOND / BLOND TRÈS CLAIR CENDRÉ / RUBIO CLARISSIMO CENCIENTO / POPELAVÁ VELMI SVĚTLÁ BLOND / SEHR HELLES ASCHBLOND / LOURO MUITO CLARO ACINZENTADO

6/11  
GRIGIO TOPO / SLATE GREY / GRIS SOURIS / GRIS RATION / SEDA BRIDUČE / MAUSGRAU / CINZENTO ARDÓSIA

CC  
CORRETTORE CENERE / ASH CORRECTOR / CORRECTEUR CENDRÉ / CORRECTOR CENCIENTO / POPELAVÝ KOREKTOR / FARBKORREKTOR ASCH / CORRECTOR CINZENTO

DORATI



4/3  
CASTANO DORATO / GOLDEN CHESTNUT / CHÂTAÎN DORÉ / CASTANO DORADO / ZLATÁ HNĚDÁ / GOLDENES KASTANIENBRAUN / CASTANHO DOURADO

5/3  
CASTANO CHIARO DORATO / LIGHT GOLDEN CHESTNUT / CHÂTAÎN CLAIR DORÉ / CASTANO CLARO DORADO / ZLATÁ SVĚTLĚ HNĚDÁ / GOLDENES HELLBRAUN / CASTANHO CLARO DOURADO

6/3  
BIONDO SCURO DORATO / DARK GOLDEN BLOND / BLOND FONCÉ DORÉ / RUBIO OSCURO DORADO / ZLATÁ TMĚVĚ HNĚDÁ / GOLDENES DUNKELBLOND / LOURO ESCURO DOURADO

7/3  
BIONDO DORATO / GOLDEN BLOND / BLOND DORÉ / RUBIO DORADO / ZLATÁ BLOND / GOLDENES BLOND / LOURO DOURADO

8/3  
BIONDO CHIARO DORATO / LIGHT GOLDEN BLOND / BLOND CLAIR DORÉ / RUBIO CLARO DORADO / ZLATÁ SVĚTLÁ BLOND / GOLDENES HELLBOND / LOURO CLARO DOURADO

9/3  
BIONDO CHARISSIMO DORATO / SUPER LIGHT GOLDEN BLOND / BLOND TRÈS CLAIR DORÉ / RUBIO CLARISSIMO DORADO / ZLATÁ VELMI SVĚTLÁ BLOND / SEHR HELLES GOLDENES BLOND / LOURO MUITO CLARO DOURADO

9/03  
BIONDO CHARISSIMO NATURALE DORATO / GOLDEN ULTRA LIGHT NATURAL BLOND / BLOND TRÈS CLAIR NATUREL DORÉ / RUBIO CLARISSIMO NATURAL DORADO / ZLATÁ EXTRA SVĚTLÁ PŘÍRODNÍ BLOND / NATURLICHES SEHR HELLES GOLDENES BLOND / LOURO MUITO CLARO NATURAL DOURADO



9/32  
BIONDO MIELE / HONEY BLOND / BLOND MIEL / RUBIO MIEL / MEDOVÁ BLOND / HONIGBLOND / LOURO MEL

9/33  
BLOND CHIARO DORATO PROFONDO / SUP. LT DEEP GOLDEN BL., / BLOND TRÈS CLAIR DORÉ PROFOND / RUBIO CLARISSIMO DORADO PROFUNDO / VYRAZNĚ ZLATÁ EXTRA SVĚTLÁ BLOND / SEHR HELLES TIEFES GOLDENES BLOND / LOURO MUITO CLARO DOURADO PROFUNDO

TABACCO



6/34  
BIONDO SCURO DORATO RAME / DARK GOLDEN COPPER BLOND / BLOND FONCÉ DORÉ CUIVRE / RUBIO OSCURO DORADO COBRIZO / TMĚVĚ ZLATÁ MEDĚNÁ BLOND / DUNKLES GOLDENES KUPFER-BLOND / LOURO ESCURO DOURADO ACOBRÉADO

7/34  
BIONDO DORATO RAME / GOLDEN COPPER BLOND / BLOND DORÉ CUIVRE / RUBIO DORADO COBRIZO / ZLATÁ MEDĚNÁ BLOND / GOLDENES KUPFER-BLOND / LOURO DOURADO ACOBRÉADO

8/34  
BIONDO CHIARO DORATO RAME / LIGHT GOLDEN COPPER BLOND / BLOND CLAIR DORÉ CUIVRE / RUBIO CL. DORADO COBRIZO / SVĚTLĚ ZLATÁ MEDĚNÁ BLOND / HELLES GOLDENES KUPFER-BLOND / LOURO CLARO DOURADO ACOBRÉADO

CIOCCOLATO



4/9  
CUIO / LEATHER / CUIR / CUERO / KÜZE / LEDER / COURO

5/9  
CACAO / COCOA / CACAO / CACAO / KAKAO / KAKAO / CACAU

6/9  
NOCCIOLA / LIGHT BROWN / NOISETTE / AVELLANA / GRÛSEK / HASELNUSS / AVELA

7/9  
CAPPUCCINO / CAPPUCCINO / CAPPUCCINO / CAPPUCCINO / CAPPUCCINO

8/9  
GINGEMBRE / GINGER / GINGEMBRE / JENGIBRE / ŽAČVOR / INWIGER / GENGIBRE

# RAMATI

5/4



CASTANO CHIARO RAME / LIGHT COPPER CHESTNUT / CHÁTAIN CLAIR CUIVRE  
CASTANO CLARO COBRIZO  
SVĚTLÉ HNĚDÁ MĚDĚNA  
HELLBRAUN-KUPFER  
CASTANHO CLARO ACOBREADO

7/4



BIONDO RAME / COPPER BLOND  
BLOND CUIVRE / RUBIO COBRIZO  
MĚDĚNÁ BLOND / KUPFER-BLOND  
LOURO ACOBREADO

7/40



CAROTA / SUNSET ORANGE  
CAROTTE / ZANAHORIA / KAROTKA  
MÖHRE / CENDOURA

7/43



BIONDO RAME DORATO / GOLDEN COPPER BLOND  
BLOND CUIVRE DORE / RUBIO DORADO COBRIZO  
ZLATA MĚDĚNÁ BLOND  
GOLDENES KUPFER-BLOND  
LOURO ACOBREADO DOURADO

7/44



BIONDO RAME PROFONDO / DEEP COPPER BLOND / BLOND CUIVRE PROFOND  
RUBIO COBRIZO PROFUNDO / PLNÁ MĚDĚNÁ BLOND / TIEFES KUPFER-BLOND  
LOURO ACOBREADO PROFUNDO

# MOGANO

4/5



CASTANO MOGANO / MAHOGANY CHESTNUT  
CHÁTAIN AÇAÍJÓ / CASTANO CACABA  
MAHAGONOVÁ HNĚDÁ  
MAHAGONI-KASTANIENBRAUN  
CASTANHO MOGNO

5/5



CASTANO CHIARO MOGANO  
LIGHT MAHOGANY CHESTNUT  
CHÁTAIN CLAIR AÇAÍJÓ  
CASTANO CLARO CACABA  
SVĚTLÁ MAHAGONOVÁ HNĚDÁ  
HELLBRAUN-MAHAGONI  
CASTANHO CLARO MOGNO

4/45



CASTANO RAME MOGANO  
COPPER MAHOGANY CHESTNUT / CHÁTAIN CUIVRE  
AÇAÍJÓ / CASTANO COBRIZO CACABA  
MĚDĚNÁ MAHAGONOVÁ HNĚDÁ  
MAHAGONI-KASTANIENBRAUN-KUPFER  
CASTANHO ACOBREADO MOGNO

# ROSSI

4/6



CASTANO ROSSO / AUBURN CHESTNUT  
CHÁTAIN ROUX / CASTANO ROJO  
ČERVENÁ HNĚDÁ / KASTANIENBRAUN-ROT  
CASTANHO RUIVO

6/6



BIONDO SCURO ROSSO / DARK REDDISH BLONDE  
BLOND FONCÉ ROUX / RUBIO OSCURO ROJO  
TMÁVĚ ČERVENÁ BLOND / DUNKELBLOND-ROT  
LOURO ESCURO RUIVO

6/66



ROSSO PROFONDO / DEEP RED / ROUX PROFOND  
ROJO PROFUNDO / PLNÁ ČERVENÁ  
TIEFES ROT / RUIVO INTENSO

7/66



ROSSO FUOCO / FIRE RED / ROUGE FEU  
ROJO FUEGO / OHŇOVĚ ČERVENÁ  
FEUERROT / RUIVO VIVO

6/64



BIONDO SCURO ROSSO RAME / DARK RED  
COPPER BLOND / BLOND FONCÉ ROUX CUIVRE  
RUBIO OSC. ROJO COBRIZO / TMÁVĚ ČERVENÁ  
MĚDĚNÁ BLOND / DUNKELBLOND-KUPFERROT  
LOURO ESCURO RUIVO ACOBREADO

# VIOLA

4/20



CASTANO VIOLINO / VIOLET CHESTNUT  
CHÁTAIN VIOLENE / CASTANO VIOLIN  
FIALOVÉ HNĚDÁ / KASTANIENBRAUN-VIOLETT  
CASTANHO VIOLINO

5/20



PRUGNA / PLUM / PRUNE  
CIRUELA / ŠVIŠTKA / PFLAUME  
MEIXA

# SUPER SCHIARENTI

100



ULTRABIONDO NATURALE  
NATURAL ULTRABLOND  
ULTRA-BLOND NATUREL  
ULTRABLOND NATURAL  
PŘÍRODNÍ ULTRABLOND  
ULTRABLOND NATUR  
ULTRALOURO NATURAL

101



ULTRABIONDO CENERE / ASH ULTRABLOND  
ULTRA-BLOND CENDRE  
ULTRABLOND CENICIENTO  
POPELAVÍ ULTRABLOND  
ULTRABLOND ASCH  
ULTRALOURO ACINZENTADO

102



ULTRABIONDO BEIGE  
TAWNY ULTRABLOND  
ULTRA-BLOND BEIG  
ULTRABLOND BEIGE  
BEŽOVÁ ULTRABLOND  
ULTRABLOND BEIGE  
ULTRALOURO BEIGE

1001



SUPERSCHIARENTE CENERE  
ASH ULTRALIGHTENING  
SUPER-ECLAIRISSANT CENDRE  
SUPERSCOLARADOR CENICIENTO  
POPELAVÍ ULTRA ZESVĚTLUJÍCÍ  
SUPER-AUFHELLER ASCH  
CINZENTO SUPERACLARADOR

0/0



BASE INCOLORE / COLORLESS BASE  
BASE NEUTRE / BASE NEUTRA  
NEUTRALIN BASE / FARBLÖSE BASIS  
BASE NEUTRA



# ACTIVE THE COLOR

**IT | PREPARAZIONE** Per la serie da 1 a 10, miscelare in un contenitore non metallico 50 g di crema colorante con 75 g (150 g per i superschiarenti) di ossidante cremoso scelto a seconda della schiaritura desiderata. Miscelare fino ad ottenere una crema omogenea. **APPLICAZIONE** Prima colorazione: applicare iniziando dalla parte posteriore della testa a circa 2 cm dalla base, sulle lunghezze e sulle punte. Tempo di posa 15 minuti (20 minuti per i superschiarenti). Passare successivamente alla base. Tempo di posa 20 minuti (25 minuti per i superschiarenti). Ritocco: applicare iniziando dalla ricrescita per 25 minuti. Trascorso il tempo di posa, emulsionare il colore con poca acqua tiepida sulle lunghezze-punte per 5-10 minuti. Per i superschiarenti, applicare sulla ricrescita. Tempo di posa: 45 minuti. **POST-TRATTAMENTO** Trascorso il tempo di posa, emulsionare con poca acqua tiepida. Lavare con shampoo post-color e applicare maschera post color. *Il test di sensibilità deve essere effettuato 48 ore prima di ogni utilizzo del prodotto. Vedere istruzioni su QR Code.* **AVVERTENZE:** Colorazione per capelli ad uso professionale. I coloranti per capelli possono causare gravi reazioni allergiche. Si prega di leggere e di seguire le istruzioni. Questo prodotto non è destinato a essere usato su persone di età inferiore a 16 anni. I tatuaggi temporanei all'henné nero possono aumentare il rischio di allergia. Non tingere i capelli: in presenza di eruzione cutanea sul viso o se il cuoio capelluto è sensibile, irritato o danneggiato; se si sono avute reazioni dopo aver tinto i capelli; se in passato si sono avute reazioni dopo un tatuaggio temporaneo con henné nero. Indossare guanti protettivi. Da non usare per tingere ciglia e sopracciglia. Se il prodotto viene a contatto con gli occhi sciacquarli immediatamente. Sciacquare bene i capelli dopo l'applicazione. Conservare fuori dalla portata dei bambini. Prima dell'utilizzo si consiglia una prova preliminare di sensibilità. MIX 1:1,5 (Superschiarenti 1:3).

**GB | PREPARATION** For series 1 to 10, in a non-metal container, mix 50 g of coloring cream and 75 g (150 g for ultralightening) of activator chosen according to the desired level of lightening. Mix to obtain a smooth paste. **APPLICATION** First-time color: apply to the lengths and ends, starting from the back of the head and from about 2 cm from the roots. Application time: 15 minutes (20 minutes for ultralightening). Then apply to the roots. Application time: 20 minutes (25 minutes for ultralightening). Root touch-ups: apply to the roots and leave for 25 minutes. After this time, emulsify the color over the lengths and ends and leave for 5-10 minutes. For ultralightening, apply to the roots. Application time: 45 minutes. **AFTER-TREATMENT** At the end of the application time, emulsify with a small amount of warm water and then wash hair with a post-color shampoo. *Sensitivity tests must be done 48 hours before each use of the product. Scan the QR Code for instructions.*

**WARNINGS:** Hair color cream for professional use only. Hair colorants can cause severe allergic reactions. Read and follow the instructions. This product is not intended for use on persons under the age of 16. Temporary black henna tattoos may increase the risk of allergy. Do not color hair: if the client has a rash on his/her face or a sensitive, irritated or damaged scalp, if he/she has ever experienced any reaction after use of hair colorant, or if he/she has experienced a reaction to a temporary black henna tattoo in the past. Wear suitable gloves. Do not use to dye eyelashes or eyebrows. If the product comes into contact with eyes, rinse immediately. Rinse hair thoroughly after application. Keep out of the reach of children. Perform a simple skin sensitivity test before each application. MIX 1:1.5 (Ultralightening 1:3).

**F | PRÉPARATION :** pour les séries 1 à 10, mélanger 50 g de crème colorante Active avec 75 g (150 g pour les super éclaircissants) d'activateur Active choisi en fonction de l'éclaircissement souhaité. Mélanger jusqu'à obtention d'une crème homogène. **APPLICATION** Première Coloration : appliquer en commençant par l'arrière du crâne à 2 cm environ des racines, sur les longueurs et les pointes. Temps de pose : 15 minutes (20 pour les super éclaircissants). Appliquer ensuite sur les racines. Temps de pose : 20 minutes (25 mn pour les super éclaircissants). Retouche : appliquer en commençant par les racines. Temps de pose : 25 minutes. Émulsionner la couleur sur les longueurs et pointes pendant 5-10 minutes. Pour les super éclaircissants, appliquer sur les racines. Temps de pose : 45 minutes. **APRÈS LA COLORATION :** au terme du temps de pose, émulsionner avec un peu d'eau tiède et effectuer un shampoing post coloration. Pour finir, appliquer un conditionner post coloration. *Il est recommandé d'effectuer au préalable un test de sensibilité 48 h avant la coloration. Voir les instructions sur le code QR.*

**AVERTISSEMENTS:** Coloration pour cheveux réservée aux professionnels. Les colorants capillaires peuvent provoquer des réactions allergiques sévères. Lire et suivre les instructions. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé sur les personnes de moins de seize ans. Les tatouages temporaires noirs à base de henné peuvent augmenter le risque d'allergie. Ne vous colorez pas les cheveux si: vous présentez une éruption cutanée sur le visage ou si votre cuir chevelu est sensible, irrité ou abîmé, vous avez déjà fait une réaction après avoir coloré vos cheveux, vous avez fait par le passé une réaction à un tatouage temporaire noir à base de henné. Porter des gants adéquats. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils. Si le produit entre en contact avec les yeux, rincer immédiatement. Bien rincer les cheveux après l'application. Tenir éloigné de la portée des enfants. Avant l'application, il est conseillé de réaliser un essai de sensibilité. MIX 1:1,5 (Super éclaircissants 1:3).

**ES | PREPARACIÓN:** Para la serie de 1 a 10, mezclar en un recipiente que no sea metálico 50 g de crema colorante con 75 g (150 g en el caso de los superaclarantes) del oxidante cremoso elegido según la decoloración deseada. Mezclar hasta obtener una crema homogénea. **APLICACIÓN** Primer Tinte: Aplicar empezando por la parte posterior de la cabeza, a unos 2 cm de la base, en todo el cabello excepto la raíz. Tiempo de aplicación: 15 minutos (20 en el caso de los superaclarantes). A continuación, pasar a la base. Tiempo de aplicación: 20 minutos (25 en el caso de los superaclarantes). Retoque: Aplicar empezando por las raíces. Tiempo de aplicación: 25 minutos. Emulsionar el tinte con un poco de agua templada en el resto del cabello y dejar actuar 5-10 minutos. En el caso de los superaclarantes, aplicar en las raíces. Tiempo de aplicación: 45 minutos. **POST-TRATAMIENTO:** Pasado el tiempo de aplicación, emulsionar con poca agua templada y lavar con un champú post-coloración. Por último, aplicar una mascarilla post-coloración. *La prueba de sensibilidad se debe realizar 48 horas antes de aplicar el tinte. Escanear el código QR para ver las instrucciones.*

**ADVERTENCIAS:** Coloración para cabellos solo para profesionales. Los colorantes del cabello pueden causar reacciones alérgicas graves. Lea y siga las instrucciones. Este producto no está destinado a utilizarse en personas menores de dieciséis años. Los tatuajes temporales de "henna negra" pueden aumentar el riesgo de alergia. No utilice el tinte capilar: si tiene una erupción cutánea en el rostro o tiene el cuero cabelludo sensible, irritado o dañado; si alguna vez ha experimentado cualquier tipo de reacción después de la coloración del cabello; si alguna vez ha experimentado una reacción a los tatuajes temporales de "henna negra". Utilice guantes adecuados. No utilizar para la coloración de las cejas y pestañas. Si el producto entra en contacto con los ojos, enjuagar inmediatamente. Enjuagar bien el cabello después de su aplicación. Conservar fuera del alcance de los niños. Antes de usar se aconseja realizar una prueba preliminar de sensibilidad. MIX 1:1,5 (Superaclarantes 1:3).

**D | VORBEREITUNG** Für die Reihe von 1 bis 10 in einem nicht metallischen Behälter 50 g Colorationscreme mit 75 g (150 g für die stark aufhellenden Anwendungen) des je nach gewünschter aufhellenden gewählten Entwicklers zu einer homogenen Creme vermischen. **ANWENDUNG** Erstcoloration: Am Hinterkopf beginnend circa 2 cm vom Haaransatz entfernt auf Längen und Spitzen auftragen. Einwirkzeit: 15 Minuten (für die Aufhellende Farbe Anwendungen 20 Min.). Dann zum Ansatz übergehen. Einwirkzeit 20 Minuten (für die Aufhellende Farbe Anwendungen 25 Min.). Auffrischen: Am nachgewachsenen Ansatz beginnend auftragen. Einwirkzeit: 25 Minuten. Nach der Einwirkzeit die Farbe mit ein wenig lauwarmem Wasser auf Längen und Spitzen einmassieren und 5 - 10 Min. warten. Für die Aufhellende Farbe Anwendungen auf den nachgewachsenen Ansatz auftragen. Einwirkzeit 45 Minuten. **NACHBEHANDLUNG:** Nach Abschluss der Einwirkzeit mit etwas lauwarmem Wasser aufschäumen. Mit einem After-Colour-Shampoo waschen. Zum

Schluss die After-Colour-Maske auftragen. *Der Hautverträglichkeitstest muss 48 Stunden vor jeder Verwendung des Produkts durchgeführt werden. Der QR-Code führt zur Anleitung.*

**WARNHINWEIS:** Haarfarbe für gewerbliche Verwendung. Haarfärbemittel können schwere allergische Reaktionen hervorrufen. Bitte folgende Hinweise lesen und beachten: Dieses Produkt ist nicht für Personen unter 16 Jahren bestimmt. Temporäre Tätowierungen mit ‚schwarzem Henna‘ können das Allergierisiko erhöhen. Bei Ausschlägen im Gesicht, gereizter oder verletzter Kopfhaut, wenn nach dem Färben der Haare bereits Reaktionen aufgetreten sind oder wenn eine temporäre Tätowierung mit schwarzem Henna bereits eine Reaktion verursacht hatte, das Haar nicht färben. Geeignete Handschuhe tragen. Nicht zum Färben von Wimpern und Augenbrauen verwenden. Wenn das Produkt mit den Augen in Berührung kommt, diese sofort mit Wasser ausspülen. Die Haare nach dem Auftragen gründlich ausspülen. Nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren. Es wird empfohlen, vor der Anwendung einen Hautverträglichkeitstest durchzuführen. MIX 1:1,5 (Aufhellende Farbe 1:3).

**NL | BEREIDING:** meng voor de serie 1 tot 10 in een niet-metalen bakje 50 g kleuringscrème met 75 g (150 g voor super oplichtend) van de gekozen oxidatiecrème, afhankelijk van de gewenste oplichtingsgraad. Meng tot u een homogene crème verkrijgt. **AANBRENGEN** Eerste kleuring: breng aan vanaf de achterkant van het hoofd, ongeveer 2 cm van de basis, op de lengte van het haar en de punten. Intrektijd: 15 minuten (20 minuten voor super oplichtend). Breng daarna op de haarbasis aan. Intrektijd 20 minuten (25 minuten voor super oplichtend). Bijwerken: breng aan vanaf de uitgroei. Intrektijd: 25 minuten. Emulgeer de kleur na het verstrijken van de intrektijd gedurende 5-10 minuten met een beetje lauw water op de haarlengtes en punten. Breng voor super oplichtende kleuren aan op de uitgroei. Intrektijd 45 minuten. **NABEHANDELING:** Emulgeer na het verstrijken van de intrektijd met een beetje lauw water. Was het haar met een post-color shampoo en breng een post-color masker aan. *48 uur vóór elk gebruik van het product dient er een gevoeligheidstest te worden uitgevoerd. Zie instructies via QR-code.*

Waarschuwingen Haarverf alleen voor professioneel gebruik. Haarkleurstoffen kunnen ernstige allergische reacties veroorzaken. Volg de instructies. Dit product is niet bestemd voor gebruik bij personen jonger dan 16 jaar. Tijdelijke tatoeages met zwarte henna kunnen leiden tot een verhoogd risico op een allergische reactie. Kleur uw haar niet als: u last heeft van uitslag in het gezicht of van een gevoelige, geïrriteerde of beschadigde hoofdhuid; u eerder een reactie na een haarkleuring heeft gehad; u in het verleden een reactie heeft gehad na een tijdelijke tatoeage met zwarte henna. Draag beschermende handschoenen. Niet gebruiken op wimpers of wenkbrauwen. Bij contact met de ogen, onmiddellijk goed spoelen. Na aanbrengen op het haar, goed uitspoelen. Buiten bereik van kinderen bewaren. Vóór elke behandeling hoort u een huidgevoeligheidstest uit te voeren. MIX 1:1,5 (Super oplichtend 1:3).

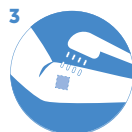
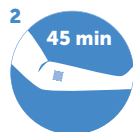
**CZ | PŘÍPRAVA:** Pro sérii 1 až 10 smíchejte v nekovové nádobě 50g krémové barvy se 75g krémového oxidantu (150g pro superzesvětlovací) zvoleného podle požadovaného zesvětlení. Míchejte dokud nedosáhnete hladkého krému. **APLIKACE** První barvení: nanášejte od zadní části hlavy asi 2cm od kořínků na délky a konce. Doba působení 15 minut (20 minut pro superzesvětlovací). Poté naneste ke kořínkům vlasů. Doba působení 20 minut (25 minut pro superzesvětlovací) Odrosty: aplikujte barvu přímo na odrosty na 25 minut. Po uplynutí doby naemulgujte barvu s trochou teplé vody na délky a konce po dobu 5-10 minut. Pro superzasvětlovací, aplikujte přímo na odrosty. Doba působení: 45 minut. **KONEČNÉ OŠETŘENÍ:** Ke konci působení barvy, emulgujte vlasy trochou teplé vody. Poté umyjte vlasy šamponem po barvení a maskou na vlasy. *Test citlivosti musí být proveden 48 hodin před každým použitím produktu. Viz. pokyny v QR kódu.*

**UPOZORNĚNÍ:** Barva na vlasy pouze pro profesionální použití. Vlasová barviva mohou způsobit závažné alergické reakce. Přečtěte si instrukce a postupujte podle nich. Tento výrobek není určen pro použití na osobách mladších 16 let. Dočasné tetování černou hennou může zvýšit riziko alergické reakce. Vlasy nebarvěte v těchto případech: v přítomnosti poškození pokožky obličeje nebo pokud je vlasová pokožka citlivá, podrážděná nebo poškozená, jestliže se vyskytly reakce po dočasném barvení hennou. Noste ochranné rukavice. Nepoužívejte k barvení řas a obočí. Pokud se produkt dostane do kontaktu s očima okamžitě je vypláchněte tekoucí vodou. Po aplikaci vlasy důkladně omyjte. Uchovávejte mimo dosah dětí. Před použitím se doporučuje provést předběžný test citlivosti. MIX 1:1,5 (Superzesvětlovací 1:3)

**PT | PREPARAÇÃO:** para a série de 1 a 10, misture 50 g de creme de coloração Active com 75 g (150 g para os superclareadores) de ativador Active escolhido de acordo com o clareamento desejado. Misture até obter um creme uniforme. **APLICAÇÃO** Primeira Coloração: comece a aplicação na parte de trás da cabeça, a cerca de 2 cm da raiz, espalhe pelo comprimento até às pontas. Tempo de pausa: 15 minutos (20 para os superclareadores). Em seguida, aplique na raiz. Tempo de pausa 20 minutos (25 para os superclareadores). Retoque: comece a aplicação na raiz. Tempo de pausa: 25 minutos. Massage o produto em todo o comprimento até às pontas. Deixe atuar 5-10 minutos. Para os superclareadores, aplique nos crescimentos. Tempo de pausa: 45 minutos. **PÓS-TRATAMENTO:** terminado o tempo de pausa, massage com pouca água morna e lave com um champô pós-coloração. Por fim, aplique um conditioner pós-coloração. *Recomenda-se um teste de sensibilidade 48 horas antes da coloração. Consultar as instruções no código QR.*

Advertências: Coloração para cabelo para uso profissional. Os corantes capilares podem provocar reações alérgicas graves. Ler e seguir as instruções de utilização. Este produto não se destina a ser utilizado por menores de 16 anos. As tatuagens temporárias de “hena negra” podem aumentar o risco de alergias. Não pintar o cabelo se: tiver uma erupção cutânea na face ou apresentar o couro cabeludo sensível, irritado ou danificado; alguma vez tiver tido alguma reação depois de pintar o cabelo; alguma vez tiver tido alguma reação a uma tatuagem temporária de “hena negra”. Usar luvas adequadas. Não utilizar para a coloração das pestanas ou sobrancelhas. Enxaguar imediatamente se o produto entrar em contacto com os olhos. Enxaguar bem o cabelo após a aplicação. Manter fora do alcance das crianças. Antes de ser utilizado aconselha-se uma prova preliminar de sensibilidade. MIX 1:1,5 (série super aclarante 1:3).

Test di sensibilità  
Sensitivity test  
Test de sensibilité préalable  
Prueba preliminar de sensibilidad  
Hautverträglichkeitstest  
Předběžný test citlivosti  
Teste preliminar de sensibilidade



# ACTIVE

Farmen ICD S.p.A. - Via Leini 150 - 10036 Settimo T.se (TO)

Made in Italy

UK RP: Angel Consulting - London Ltd - 2 Portman Street London - W1H 6DU - UK